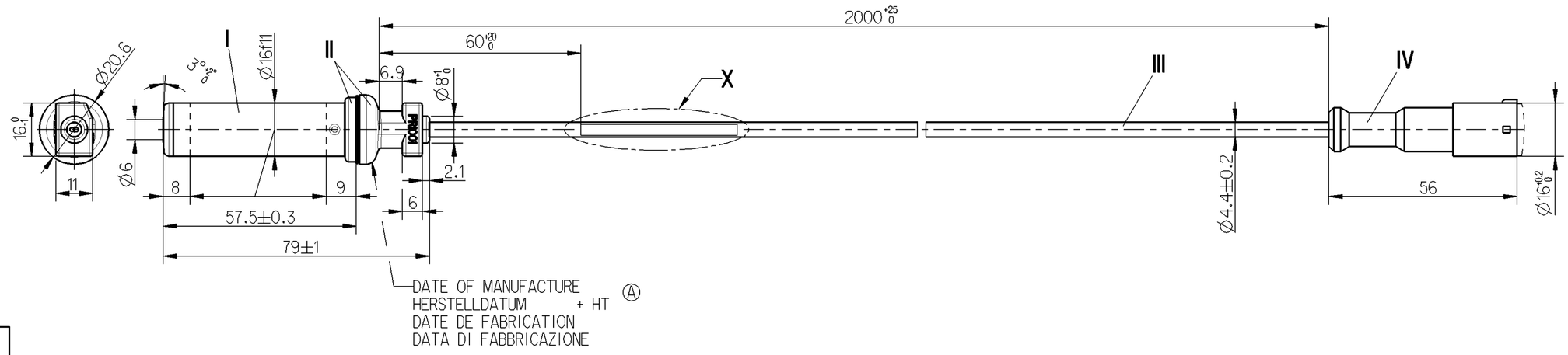


MADE IN GERMANY

*

X
2:1

WABCO 441 032 971 0

PART NO
TEILE NR. *
NO. DE PIECE
CODICE

TWO CORE CABLE
LEITUNG ZWEIADRIG
CABLE A DEUX CONDUCTEURS
CAVO A DUE CONDUTTORI
} THERMORAD 2x0.5mm² ASC 77799 A

STRAIN RELIEF CABLE
ZUGENTLASTUNG KABEL
ARRET DE CABLE
SCARICO DI TRAZIONE DEL CAVO
} MAX.50N ϑ =20°C

BEND RADIUS CABLE
BIEGERADIUS KABEL
RAYON DE COURBURE DE CABLE
RAGGIO DI CURVATURA DEL CAVO
} R 15 MIN, ∢ 90°

* ABRASION RESISTANT PRINT
ABRIEBFESTER AUFDRUCK
IMPRESSION RESISTANTE A L' ABRASION
IMPRONTA RESISTENTE ALL' ABRASIONE
} RAL 9001

THERMAL RANGE OF APPLICATION
THERMISCHER ANWENDUNGSBEREICH
GAMME D'APPLICATION THERMIQUE
CAMPO TERMICO D'APPLICAZIONE

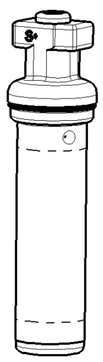
I -40 °C...+200 °C[1000h] +210°C[1h]
II -40 °C...+160 °C +180°C[1h]
III -40 °C...+180 °C +220°C[1h]
IV -40 °C...+80 °C

FURTHER TECHNICAL DATA SEE PRODUCT SPECIFICATION
WEITERE TECHNISCHE DATEN SIEHE PRODUKT SPEZIFIKATION
AUTRES DONNEES TECHNIQUES VOIR PRODUCT SPECIFICATION
ULTERIORI DATI TECNICI VEDERE SPECIFICA DI PRODOTTO
} 441 032 381 0 Ⓐ

INSTRUCTIONS OF INSTALLATION SEE ADAPTATION SPECIFICATION
EINBAUHINWEISE SIEHE ADAPTIONS-SPEZIFIKATION
INSTRUCTIONS D'INSTALLATION VOIR SPECIFICATION D'ADAPTION
ISIRUZIONI D'INSTALLAZIONE VEDERE SPECIFICA D'ADATTAMENTO
} 441 032 100 0 Ⓐ

DEGREE OF PROTECTION (IN CONNECTION WITH PLUG)
SCHUTZART (IN VERBINDUNG MIT KUPPLUNGSSTECKER)
DEGRE DE PROTECTION (DANS CONNECTION AVEC CONNECTEUR MALE)
GRADO DI PROTEZIONE (IN COLLAGAMENTO CON SPINOTTO)
} IP 68 IP 69 K ⟷ ISO 20653

1:1



General Specification: JED-334-0							
Further Technical Data:							
Doc. Code:			Sheet:	To			
General Tolerances JED-261							
		Range of Nominal Dimensions (± mm)					∢
Class 1)		≤ 50	> 50 ≤ 180	> 180 ≤ 400	> 400		
Fine		0.5	1.0	1.5	2.0		
Medium		1.0	2.0	3.0	4.0		±3°
Coarse	X	2.0	3.5	5.0	6.5		
Tapped Holes acc.							
1) Tolerance Class Applied Crossmarked							

Copyright WABCO®

Date	Signature
Drawn	
2009-05-08	Harnischmacher
Checked	
2009-05-12	Hoefler
Expert	
Hoefler	

WABCO

INDUCTIVE SENSOR WITH SOCKET
STABSENSOR MIT KUPPLUNGSDOSE
CAPTEUR AVEC CONNECTEUR FEMELLE
SENSORE INDUTTIVO CON CONNETTORE

Mass	Scale	Material No.	Date of first issue: 2003-05-21		
0.096 KG	1:1 2:1	441 032 971 0	Doc.Code	Language	Sheet
			005	ML	1/1
Size	CAD System				
A 2	Pro/E				

ECN-No.	Revision	Techn. Resp.	Replacement for
121955	3x A	6310	

100mm

Toute Communication ou reproduction de ce document, toute exploitation ou communication de son contenu sont interdites, sauf autorisation expresse. Tout manquement à cette règle constitue un délit donnant lieu à indemnisation de dommages et intérêts. Tous droits de propriété industrielle réservés, notamment en matière de brevets et de modèles.

Weitergabe sowie Vervielfältigung dieser Unterlage, Verwertung und Mitteilung ihres Inhalts nicht gestattet, soweit nicht ausdrücklich zugestanden. Zuwiderhandlungen stehen einer unmittelbaren Missbrauch dar und verpflichten zu Schadenersatz. Alle Rechte für den Fall der Patenterteilung oder Gebrauchsmuster-Eintragung vorbehalten.

Non è permesso consegnare a terzi o riprodurre questo documento, né utilizzarne il contenuto o renderlo comunque noto a terzi senza autorizzazione espressa. Ogni inosservanza costituisce reato e comporterà il risarcimento dei danni subiti. L'autore conserva a tutti i diritti derivanti da brevetti o da modelli.

Copying of this document and giving it to others and the use or communication of the contents thereof, are forbidden without express authority. Offenders are liable to the payment of damages. All rights created by patent or registration of a utility model or design. This document is the subject of copyright.